

Zeitschrift: Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole
Herausgeber: Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture
Band: 28 (1966)
Heft: 7

Rubrik: Nouvelles des sections

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nouvelles des sections

Association fribourgeoise de propriétaires de tracteurs

Assemblée générale du 21 mars 1966

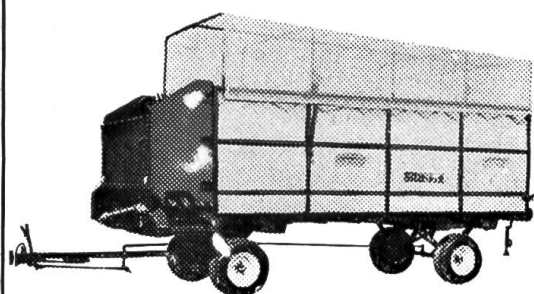
Cette assemblée annuelle a eu lieu sous la présidence de M. Hans Baechler. Ils n'étaient pas très nombreux, il faut le reconnaître, ceux qui répondirent à la convocation. Il est vrai que les absents avaient une excuse: en effet, le beau temps «forçait» les agriculteurs à s'occuper des premiers travaux de printemps. Mais il faut aussi préciser que ceux qui se rendirent au Gambrinus ne regrettèrent pas cet après-midi. L'assemblée leur a fourni, soit par le rapport présidentiel, soit par la présence de personnalités telles que M. Schwaar, président de l'Association suisse de propriétaires de tracteurs; M. Marti, chargé du Service de la prévention des accidents dans l'agriculture romande, auprès de l'IMA à Brougg; M. Alphonse Roggo, conseiller d'Etat, et M. Arnold Zurkirchen, directeur de la Fédération des syndicats agricoles du canton de Fribourg, l'occasion de mieux connaître les problèmes qui intéressent l'agriculture.

Le rapport présidentiel qui fut très apprécié par l'assistance sera publié, en résumé du moins, dans le prochain numéro.

Des comptes qui se portent bien et dont le bulletin de santé, dûment vérifié, est lu par M. Jean Magnin, un programme d'activité qui fait une large place soit aux problèmes techniques, soit à la prévention des

accidents, et des conventions ratifiées sans discussion complétèrent les objets à l'ordre du jour. Mais il y a eu aussi le salut flatteur et encourageant de M. Schwaar, président suisse, et les paroles pleines de bon sens de M. Roggo, conseiller d'Etat, qui fit appel, dans tous les domaines, à la prudence des propriétaires de tracteurs: «Si l'on ne veut pas ouvrir l'oeil à temps, leur dit-il, il faut tôt ou tard ouvrir le porte-monnaie»! Enfin, illustré de courts métrages, l'exposé de M. Paul Marti, chargé de la prévention des accidents dans l'agriculture, précisa qu'il est urgent de prendre des mesures pour diminuer les accidents dus aux fautes, à la négligence ou à l'imprévoyance des agriculteurs. Il y a, en Suisse, dans l'agriculture, 50 000 accidents de tous genres, causant en moyenne 350 morts, soit un accident dans deux exploitations sur cinq. La cause du 32 % de ces accidents réside dans les constructions! celle du 20 % doit être recherchée dans les machines; les transports en causent le 18 %, les animaux, le 14 %, les appareils et les outils, le 10 % et le ménage, le 6 %. Cette estimation permet à chacun de vérifier chez lui si chacun de ces secteurs de son activité n'est pas, présentement, par son état, la cause possible d'un accident. Et c'est un examen qu'il convient de faire précisément au printemps.

J. P.



Sensa - SILO - FIX

Char autodéchargeur.

Fabrication suisse.

Demandez nos prospectus et prix.

J. Zbinden, Ateliers de construction, 1725 Posieux FR

Tél. (037) 3 12 46

Nous cherchons agents régionaux.